



學校檔號：T20/21-01

掛號郵件

公司名稱：

公司地址：

執事先生：

東灣莫羅瑞華學校
設計與科技室器材供應

本校誠邀 貴公司為本校提供設計與科技室器材投標報價，物料及服務要求如下：

1. 物品規格

參閱附件二

2. 《防止賄賂條例》

2.1 根據《防止賄賂條例》，在本校採購過程中，如本校員工接受承辦商提供的利益，或承辦商向本校員工提供利益，均屬違法。本校不會容許本校員工向承辦商透過任何形式的利益(包括捐贈)影響學校的選擇。

2.2 本校員工或承辦商任何一方或雙方如有干犯上述違法行為，有關書面報價將不獲考慮；即使已獲委聘亦會被宣告無效，承辦商須為學校所蒙受的任何損失或損害負上法律責任。

3. 報價表內容要求

承辦商必須遞交以下所有文件 (一式兩份)，包括：

(a) 承投供應設計與科技室器材投標表格 (附件一)

(b) 已填妥的「投標報價附表」(附件二)

註：如承辦商選用自訂格式的報價表，亦必須提交一式兩份，列明品牌、規格、單價、總價、交付日期等資料。

4. 提交投標報價表

4.1 有意承投的承辦商請於 2020 年 11 月 9 日下午 2 時正前，根據上列第 3 項的要求，將一式兩份的投標報價放置信封內密封，使用隨本函夾附的指定信封封面，以掛號郵寄方式或派員遞交至本校辦事處。逾期的招標報價概不受理。

- 4.2 不擬投標者，亦煩請貴公司於截止日期前將「不擬投標通知書」(附件三)傳真回本校，並列明不擬投標的原因。
- 4.3 承辦商不可於信封面展示或披露身份，否則有關投標報價將不會被考慮。
- 4.4 提交投標報價地址：新界屯門旺賢街12號 東灣莫羅瑞華學校 校長收

5. 其他

本校邀請招標報價承投所需物品時，會以「分項」形式考慮接受承辦商的投標報價。

6. 查詢

如有查詢，請致電 2980 2383 與校務處黎小姐聯絡。



(校長 卓德根)

2020年10月15日

隨函夾附：

附件一：承投供應設計與科技室器材投標表格

附件二：投標報價附表

附件三：不擬投標通知書

承投供應設計與科技室器材投標表格

學校名稱及地址	東灣莫羅瑞華學校 屯門旺賢街 12 號
學校檔號	T20/21-01
截標日期及時間	2020 年 11 月 9 日下午 2 時正

本公司/本人願意按投標書附表上所列報價，提供由校方清楚列於投標書附表上的所有規格要求。投標書由上述截止日期起計的 90 天內仍屬有效。下方簽署人明白校方不一定採納索價最低的投標書，或是任何一份投標書，並有權在投標報價有效期內，採納某份投標書的全部或部份內容。下方簽署人亦保證其公司的商業登記及僱員補償保險均屬有效，而其公司所供應的各個項目並無侵犯任何專利權。

本公司/本人明白，如委聘生效後，未能供應投標書附表上所列項目，須負責賠償學校從另處採購上述項目的差價。本公司/本人所呈交投標報價文件的所有內容均屬真確無誤，如被發現呈交的投標報價文件有失實及錯誤，有關委聘亦會宣告無效，並須為學校蒙受的任何損失或損害負上法律責任。

簽署	
簽署人姓名（請以正楷填寫）	
簽署人職銜（請註明）	
簽署日期	

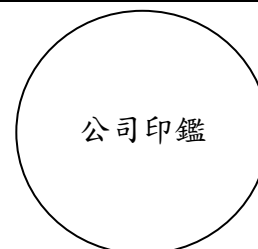
上方簽署人已獲授權，代表：

_____ 公司簽署書面報價附表，該公司在香港註冊的

辦事處地址： _____

電話號碼： _____

傳真號碼： _____



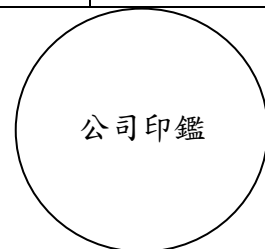
東灣莫羅瑞華學校
承投供應設計與科技室器材
投標報價附表（請交回一式兩份）

本公司願意根據校方提供的物品規格及服務要求，按照以下所列價格，向貴校供應以下物品的正式代理商進口貨，並可於20____年____月____日前交付。

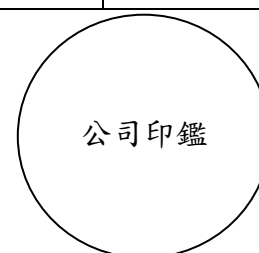
項目編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
1.	<u>Strip heater</u> for heating acrylic sheets, 500mm length, 220 V 50 Hz single phase A.C., 1 kW approx., electrical components and cabling conform to the latest B.S.S. earthing through 3-core supply cable.	1		
2.	<u>Oven</u> (curing), 220 V, approx. 1000 W, single phase, up to 300°C, electrical components and cabling conformed to the latest B.S.S. earthing through 3-core supply cable, exterior temperature 50°C at max. optimum temperature, safety door interlock, firing chamber approx. 250 x 300 x 450mm.	1		
3.	<u>Vacuum former</u> (manual), capable of blank size 300mm x 300mm end up to 2mm thick sheet. Heating element is 1.5 kW. Vacuum pump is self-contained unit, 200W. Electrical components and cabling conform to the latest B.S.S. Operated on 220V, 50Hz single phase A.C. and earthing through 3 core supply cable.	1		
4.	<u>Multimeter</u> battery operated.	3		
5.	<u>Glue gun</u> for 11mm dia. glue-sticks, double insulated, 220V 50Hz A.C.	2		
6.	<u>Electric soldering iron with stand</u> 220 V 50 Hz, single phase A.C., 25 W.	3		
7.	<u>Electric soldering iron with stand</u> 220 V 50 Hz, single phase A.C., 125 W.	1		
8.	<u>Electric soldering iron with stand</u> 220 V 50 Hz, single phase A.C., 240 W.	1		

公司印鑑

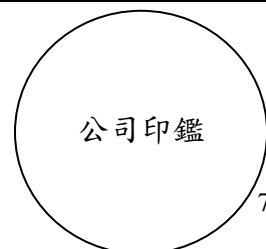
項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
9.	<u>Hand engraver</u> 220 V 50 Hz single phase A.C., variable stroke control, electrical components and cabling conformed to the latest B.S.S., earthing through 3 core supply cable.	1		
10.	<u>Solid state D.C. power supply</u> 'mains input 220 V A.C. 50 Hz, Output 0-20V D.C., 0-2A approx. on-off switch with indicator lamp, earthing through 3 core supply cable.	2		
11.	<u>Power disc sander</u> 'bench type, 260±50mm dia. Disc, with 550W motor, single phase, 220V, 50 cycles A.C. supply, mounted on solid cast iron bases. Fitted with fixed disc guard covering the major part of disc, leaving only the portion of the disc in use, and supplied with dust extraction port. Push button overload and no-volt release starter for 220V supply. (To comply with latest F. & I.U. Ord. & Regulations.)	1		
12.	<u>Metalworking lathe</u> metric model, 250mm, on cabinet base to admit 560mm between centres, with 560 W 3-phase motor and lever controlled gear change mounted inside the cabinet base, push button starter with overload protection and no-volt release unit with operating coil designed for 220V. Electrical equipment to be fully tropicallised and suitable for 380 V, 50 Hz, 3 phase A.C., emergency stop button at convenient position, chuck guard with safety interlocking device, suds pump and fitting, single phase low voltage lighting unit preferably 24 V but not exceeding 50 V and saddle limit switch (electrical/mechanical). Accessories include:- (i)125mm 3-jaw self centring chuck and backplate (ii)150mm 4-jaw independent chuck and backplate (iii)Rear splash guard for cabinet base (iv)Drill chuck 12.5mm capacity (v)Set of toolholders for 4-way toolpost	1		



項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
13.	<u>Double-ended grinder</u> bench type, spindle speed at 2,100 rpm approx.; 200 dia. grinding wheels ; wheel guards made from heavy steel plate, adjustable tool rests, safety eye shields; 560 W motor, push button overload and no-volt release starter, suitable for 380 V, 3 phase, 50 Hz A.C. supply. (To comply with E&M standard specifications and F & I U Ord. & Reg.)	1		
14.	<u>Bench hook</u> Beech, size 150 x 250 mm	15		
15.	<u>'Carborundum' stone</u> silicon carbide, rectangular type, one side coarse and one side fine	1		
16.	<u>Abrasive wheel dresser</u> suitable for dressing up to 510mm dia. Dia of cutters 33mm	1		
17.	<u>Adjustable tap wrench</u> bar type 6-12mm	2		
18.	<u>Adjustable tap wrench</u> bar type 1.5-6mm	2		
19.	<u>Bevel</u> Sliding blade 188mm, hardwood stock with brass protected ends and brass lever locking nut	2		
20.	<u>Bit</u> countersink rosehead, 13mm dia. straight shank dia. 5mm	2		
21.	<u>Bit</u> forstner, straight shank 19mm dia	1		
22.	<u>Bit</u> forstner, straight shank 13mm dia	1		
23.	<u>Bit</u> countersink rosehead, 10mm dia. straight shank dia. 5mm	2		
24.	<u>Bit</u> forstner, straight shank 25mm dia	1		
25.	<u>Brace</u> ratchet 200mm sweep, alligator jaws, ball-bearing head.	2		
26.	<u>Brace bit</u> Centre, fast cutting 25 mm dia., square shank	1		
27.	<u>Brace bit</u> Centre, fast cutting 19 mm dia., square shank	1		
28.	<u>Brace bit</u> Centre, fast cutting 16 mm dia., square shank	1		



項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
29.	<u>Brace bit</u> centre, fast cutting 13 mm dia., square shank	1		
30.	<u>Brace bit</u> centre, fast cutting 10 mm dia., square shank	1		
31.	<u>Brace bit</u> solid centre auger (Jenning Pat.) 16mm dia	1		
32.	<u>Brace bit</u> solid centre auger (Jenning Pat.) 13mm dia	1		
33.	<u>Brace bit</u> solid centre auger (Jenning Pat.) 10mm dia	1		
34.	<u>Brace bit</u> solid centre auger (Jenning Pat.) 6mm dia	1		
35.	<u>Brace bit</u> solid centre auger (Jenning Pat.) 19mm dia	1		
36.	<u>Bract bit</u> Centre, fast cutting 22 mm dia., square shank	1		
37.	<u>Bradawl</u> 38mm blade, with pinned end size, hardwood handle	3		
38.	<u>Calipers</u> outside firm joint, 200mm	1		
39.	<u>Calipers</u> Inside 150mm, firm joint	1		
40.	<u>Calipers</u> Outside 150mm, firm joint	3		
41.	<u>Centre punch</u> 5mm point dia x 100mm long, round head	8		
42.	<u>Chisel</u> bevel edge 25mm, plastic handle	8		
43.	<u>Chisel</u> bevel edge, 19mm blade, plastic handle	8		
44.	<u>Chisel</u> bevel edge 16mm, plastic handle	8		
45.	<u>Chisel</u> bevel edge 13mm, plastic handle	8		
46.	<u>Chisel</u> bevel edge 10mm, plastic handle	8		
47.	<u>Chisel</u> bevel edge 6mm, plastic handle	8		
48.	<u>Chisel</u> square edge, firmer, 19mm ash handle	15		
49.	<u>Chisel</u> square edge, firmer, 13mm ash handle	15		
50.	<u>Chisel</u> square edge, firmer, 6mm ash handle	15		



項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
51.	<u>Chisel</u> sash mortice, 13mm blade, beech handle	4		
52.	<u>Chisel</u> sash mortice, 8mm blade, beech handle	8		
53.	<u>Chisel</u> sash mortice, 6mm blade, beech handle	15		
54.	<u>Cold chisel</u> flat, octagon steel, 12mm blade width x 150mm long	2		
55.	<u>Cold chisel</u> cross cut, octagon steel, 6mm blade width x 150mm long	1		
56.	<u>Compasses</u> wing 200mm	2		
57.	<u>Cork</u> rubbing block	3		
58.	<u>Cramp</u> "G" ribbed, 150mm	9		
59.	<u>Cramp</u> "G" ribbed, 100 mm	9		
60.	<u>Cramp</u> "G" ribbed, 50mm	9		
61.	<u>Cramp</u> "G" ribbed, 200mm	3		
62.	<u>Cramp</u> sash, 900mm length out of steel bar	3		
63.	<u>Cramp</u> sash, 600mm length out of steel bar	3		
64.	<u>Die stocks for circular die</u> 21mm O.D.	2		
65.	<u>Die stocks for circular die</u> 25mm, O.D.	2		
66.	<u>Dividers</u> 150mm quick solid nut, spring type	2		
67.	<u>Set of drill morse</u> twist, straight shank, H.S.S	2		
68.	<u>Drill</u> hand, 8mm capacity, machine cut gears and pinion, double pinion with all bright parts plated	2		
69.	<u>Enamel trough</u> 152 x 250 x 50mm	1		
70.	<u>Engineer steel square</u> 150mm	8		
71.	<u>Engineers' combination pliers</u> 150mm	2		
72.	<u>Engineers' H.S.S. hand taps</u> metric M3 x 0.5 (set of 3)	2		

公司印鑑

項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
73.	<u>Engineers' H.S.S. hand taps</u> metric M5 x 0.8 (set of 3)	2		
74.	<u>Engineers' H.S.S. hand taps</u> metric M6 x 1 (set of 3)	2		
75.	<u>Engineers' H.S.S. hand taps</u> metric M8 x 1.25 (set of 3)	2		
76.	<u>Engineers' H.S.S. hand taps</u> metric M10 x 1.5 (set of 3)	2		
77.	<u>Face shield</u> for general eye and face protection, with 200mm adjustable clear vizor and adjustable crown strap	2		
78.	<u>File card</u> 50mm wide, 100mm long.	5		
79.	<u>File</u> taper, saw, slim, 150mm	5		
80.	<u>File</u> taper, saw, extra slim 100mm	5		
81.	<u>File</u> half round, 2nd cut, 200mm	4		
82.	<u>File</u> round, 2nd cut, 200mm	4		
83.	<u>File</u> square, 2nd cut, 200mm	4		
84.	<u>File</u> surform, 250mm blade, plastic handle	2		
85.	<u>File</u> hand, safe edge, bastard, 250mm	15		
86.	<u>File</u> hand, safe edge, 2nd cut, 200mm	8		
87.	<u>Gauge</u> cutting, beechwood head and half round stock, brass facing strips and plastic thumbscrew	1		
88.	<u>Gauge</u> marking, beechwood head plastic thumbscrew and stock	15		
89.	<u>Gauge</u> mortice, rosewood head and stock, brass facing strips on stock, thumbscrew operated slide, knurled screw for fixing stock	2		
90.	<u>Gloves</u> leather	1		
91.	<u>Hacksaw</u> adjustable, 230mm telescopic pattern, depth of bow 90mm , hard wood handle	15		
92.	<u>Hammer engineers' ball pein</u> ash handle, 900g	1		
93.	<u>Hammer</u> claw, 450 g Adze eye	1		
94.	<u>Hammer</u> Warrington, 226 g, ash handle	4		

公司印鑑

項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
95.	<u>Hand lever operated shear</u> length of blade 180 mm for cutting plate and round steel.	1		
96.	<u>Hand riveter</u> capable of riveting 2.4, 3.2, 4 and 4.8mm diameter rivets by means of inter-changeable nose-pieces	2		
97.	<u>Hand vice</u> 50mm width x 125mm drop forged steel, bright jaws, spring type	2		
98.	<u>Knife</u> marking, plastic handle, steel blade 150mm overall length	8		
99.	<u>Letter stamps</u> 5mm (27 in case)	1		
100.	<u>Level</u> spirit, multi-view, plastic body, 230mm long	2		
101.	<u>Machine vice</u> 100mm jaw width, 32mm depth of jaw, jaw opening 75mm. Suitable for holding round and square sections, with knurled handle.	2		
102.	<u>Mechanic vice</u> 100mm jaws, with plastic vice grips	15		
103.	<u>Machinist scriber</u> 115mm long	8		
104.	<u>Machinists screwdriver</u> 267mm overall, chrome vanadium blade, 8mm square x 150mm long securely pinned in handle	1		
105.	<u>Mallet</u> carpenter, beechwood head and handle 125mm	15		
106.	<u>Mitre block</u> beechwood, 300mm x 100mm x 50mm	1		
107.	<u>Mitre square</u> 250mm fixed blade, rosewood handle	2		
108.	<u>Needle file</u> round handle 140mm warding, 3 square	3		
109.	<u>Needle file</u> round handle 140mm warding	5		
110.	<u>Nippers, end cutting, 125mm</u>	2		
111.	<u>Nippers, side cutting, 125mm</u>	4		
112.	<u>Number stamps, 5mm (9 or 10 in case)</u>	1		
113.	<u>Odd leg calipers</u> firm joint, 125mm	2		
114.	<u>Oil can</u> valve spout, 85 c.c. conical tin spring valve	1		
115.	<u>Philips driver set</u>	2		

公司印鑑

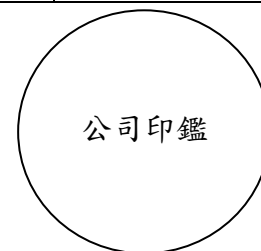
項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
116.	<u>Piercing saw frames</u> adjustable, blade length up to 150mm, depth of bow 70mm	2		
117.	<u>Pincers</u> carpenter, 150mm	3		
118.	<u>Plane</u> smoothing, adjustable iron	15		
119.	<u>Pliers</u> combination, 150mm insulated	1		
120.	<u>Pliers</u> end cutter, 150mm	1		
121.	<u>Pliers</u> flat nose, smooth jaw, 125mm	4		
122.	<u>Pliers</u> round nose, 125mm	4		
123.	<u>Punch</u> centre, 10mm dia. knurled	2		
124.	<u>Rasp</u> wood, 200mm, half round, hardwood handle, smooth	5		
125.	<u>Rasp</u> wood, 200mm, flat, hardwood handle, smooth	5		
126.	<u>Rasp</u> wood, 200mm, half round, hardwood handle, bastard	5		
127.	<u>Rasp</u> wood, 200mm, flat, hardwood handle, bastard.	5		
128.	<u>Respirator</u> soft PVC face mask, micro foam filter, adjustable plastic headband	3		
129.	<u>Round split dies, H.S.S.</u> metric M3 x 0.5, 21mm O.D.	2		
130.	<u>Round split dies, H.S.S.</u> metric M5 x 0.8, 21mm O.D.	2		
131.	<u>Round split dies, H.S.S.</u> metric M6 x 1, 21mm O.D.	2		
132.	<u>Round split dies, H.S.S.</u> metric M8 x 1.25, 25mm O.D.	2		
133.	<u>Round split dies, H.S.S.</u> metric M10 x 1.5, 25mm O.D.	2		
134.	<u>Rule</u> stainless steel, 300mm, graduated in inches and mm	15		
135.	<u>Rule</u> stainless steel, 600mm, graduated in inches and mm	3		
136.	<u>Safety goggle/spectacle</u> comply with B.S.S. or equivalent	15		
137.	<u>Saw set</u>	1		

公司印鑑

項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
138.	Saw coping, 163mm coping saw blade, pinned ends, depth of bow 120mm.	15		
139.	Saw cross cut, 600mm skewback, 8 T.P.I. beech handle	1		
140.	Saw keyhole, hardwood handle	1		
141.	Saw keyhole, blades, 250mm, fine	2		
142.	Saw panel, 500mm 10 T.P.I. beech handle	1		
143.	Saw rip, 650mm, 6 T.P.I. beech handle	1		
144.	Saw tenon, brass back 250mm, beech handle.	15		
145.	Saw piercing	8		
146.	Screwdriver cabinet pattern, 150mm blade.	5		
147.	Screwdriver cabinet pattern, 200mm blade	2		
148.	Screwdriver engineer fluted, plastic handle 100mm	5		
149.	Screwdriver engineer fluted, plastic handle 75mm	5		
150.	Sheetmetal bender bench type hand-operated, capable of bending steel sheets 0.6mm thick and aluminum sheets 1.5 thick	1		
151.	Spanner set double end type, 6mm - 24mm	2		
152.	Spokeshave metal, flat bottom, adjustable iron, 250mm long 50mm cutter	4		
153.	Spokeshave metal, round bottom, adjustable iron, 250mm long 50mm cutter	4		
154.	Square mitre combination, 300mm	2		
155.	Tape measuring 3m long, high impact electroplated chrome finish case, automatic rewind with locking switch	4		
156.	Tinmen's boxwood mallets 75mm, ash handle	3		
157.	Tinmen's groove punches 3mm	1		
158.	Tinmen's groove punches 5mm	1		
159.	Tinmen's groove punches 6mm	1		

公司印鑑

項目 編號	物品規格	數量	單價 (HK\$)	總價 (HK\$)
160.	<u>Tinmen's rivet sets</u> 3mm	1		
161.	<u>Tinmen's rivet sets</u> 5mm	1		
162.	<u>Tinmen's rivet sets</u> 6mm	1		
163.	<u>Tinmen's snips</u> straight blade 250mm	3		
164.	<u>Tinmen's snips</u> curved blade 250mm	3		
165.	<u>Trysquare</u> 300mm rosewood stock faced with brass, blade secured with brass diamonds	1		
166.	<u>Trysquare</u> 150mm rosewood stock faced with brass, blade secured with brass diamonds.	15		
167.	<u>Tweezers</u> pointed, stainless steel, 200mm	6		
168.	<u>Universal surface gauge</u> one pillar, height 300mm base length 75mm, base width 75mm	1		
169.	<u>Vee-blocks and clamp</u> cast iron, 50mm x 40mm sq., 40mm dia. Capacity, two 90° vees having different capacities, vees truly centre	1		
170.	Others (if any)			
項目 1-170 總價				



東灣莫羅瑞華學校
承投供應設計與科技室器材
不擬投標通知書

致：東灣莫羅瑞華學校（傳真：2980 3241）

有關 貴校的投標邀請（學校檔號：T20/21-01），（截止日期：2020 年 11 月 9 日下午 2 時正），本公司未能報價，原因如下：

（請於適當方格內加上✓號）

<u>原因</u>	<u>備註（如需填寫）</u>
<input type="checkbox"/> 投標物品不在本公司的供應範圍之內	_____
<input type="checkbox"/> 未能符合投標規格	_____
<input type="checkbox"/> 未能按照截止日期報價	_____
<input type="checkbox"/> 其他原因（請說明）	_____

日期：_____

公司名稱：_____

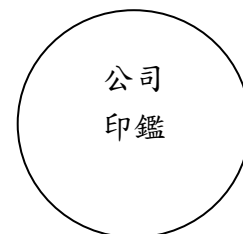
負責人姓名（請以正楷填寫）：_____

職銜（請註明職位）：_____

簽署：_____

電話號碼：_____

傳真號碼：_____



回郵信封封面

屯門旺賢街 12 號
東灣莫羅瑞華學校
校長收

(「承投供應設計與科技室器材」招標報價)

檔號：T20/21-01

須於 2020 年 11 月 9 日下午 2 時前送達
逾期的招標報價 概不受理